**214 -《翻译硕士法语》考试大纲**

（研究生招生考试属于择优选拔性考试，考试大纲及书目仅供参考，考试内容及题型可包括但不仅限于以上范围，主要考察考生分析和解决问题的能力。）

1. **考查目标**

《翻译硕士法语》是法语专业翻译硕士研究生入学统一考试的科目之一。本考试旨在全面考查考生是否具备进行翻译硕士学习所要求的法语水平。

1. **考试性质与范围**

本考试是一种测试应试者单项和综合语言能力的尺度参照性水平考试。考试范围包括法语专业本科阶段需要掌握的内容，考生应具备相应的法语词汇量、语法知识以及法语阅读与写作等方面的技能，能正确理解法语文本并具有较强语言运用能力。

1. **考试基本要求**
2. 具有良好的法语基本功，认知词汇量在10，000以上，掌握6000个左右的积极词汇，能正确而熟练地运用常用词汇及其常用搭配。
3. 能熟练掌握法语语法、结构、修辞等语言知识。
4. 具有较好的双语表达和转换能力。
5. 具有较强的阅读理解能力和法语写作能力。
6. 具备一定的中外文化以及文学、政治、经济、法律等方面的背景知识。
7. **考试形式**

本考试采取客观试题与主观试题相结合，单项技能测试与综合技能测试相结合的方法。

1. **试卷结构**

本科目考试采取闭卷形式，主要采取词汇和语法、完型填空、阅读理解、法国文化文学知识、法语写作等题型。每次考试视具体情况采取哪些题型。

1. **词汇和语法**
2. 要求：
   1. 词汇量要求：

考生的认知词汇量应在10,000以上，其中积极词汇量为6,000左右，即能正确而熟练地运用常用词汇及其常用搭配。

* 1. 语法要求：

考生能正确运用法语语法、结构、修辞等语言规范知识。

1. **完型填空**
2. 要求：

能读懂并理解法语各类型短文，同时利用所提供选项完成短文，使短文的意义完整，所提供选项涉及语法和词汇两个方面。

1. **阅读理解**
2. 要求：
   1. 能读懂各种体裁和题材的法语文章，包括政治、经济、社会、文化、科技、时事及文学作品等各种类型的文章，即正确理解其主旨、大意及观点，又能分辨其中的事实、细节及隐含意义。
   2. 能根据阅读时间要求调整自己的阅读速度。
3. **法国文化文学知识**
4. 要求：

要求考生对法国文化、文学、政治、经济以及人文历史地理等方面有一定的了解。

1. **法语写作**
2. 要求：

考生能根据所给题目及要求撰写一篇400词左右的记叙文、说明文或议论文等。该作文要求语言通顺，用词得体，结构合理，文体恰当。